

NO. 574  
平成22年(2010)  
9/1(水)



小笠原 OGASAWARA -  
村民だより

編集・発行 小笠原村総務課

〒100-2101

東京都小笠原村父島字西町

TEL04998(2)3111

FAX04998(2)3222

住民基本台帳登録者数(8/1)

	2485人	
	父島	母島
人口	2,023人	462人
世帯	1,102	244

7月気象状況(父島)

最高気温	31.9
最低気温	23.9
平均気温	27.6
平均湿度	79%
月降水量	14.5mm

ダム貯水率

8/26現在	
父島	96.3/100
母島	95.6/100

ホームページアドレス

<http://www.vill.ogasawara.tokyo.jp>

小笠原の花・木・鳥・魚

花	ムニンヒメツバキ	木	タコノキ
鳥	ハハジマメグロ	魚	アオムロ

小笠原村健康診断の実施

今年の小笠原村健康診断は12月に実施する予定です。  
一昨年からは健診の制度が変わったことにより、対象者の範囲も変わりました。小笠原村健康診断の対象者は次のとおりです。確認をお願いします。年齢基準日は平成23年3月31日です。

特定健康診断の対象者(身体測定)

血液検査、尿検査などの基本的な健診)

30歳～39歳の方で、村に住所を有する方  
加入している健康保険組合は問いません  
40歳～74歳の方で、国民健康保険の被保険者の方  
年度の途中(4月～健診日まで)に国保に加入または脱退した方も受診できます。但し、脱退した方は翌年度より対象外となりますのでご注意ください。  
40歳以上で生活保護を受給している方

「特定健診受診券」をお持ちの方で、後日案内します村の受付を済ませた方  
長寿(後期高齢者)医療の被保険者で、村に住所を有する方  
官公署等の職域健診の対象の方  
対象の官公署、および対象者の範囲は各職場で異なります。詳しくは職場の担当者にご直接お問い合わせ下さい。

胃がん検診、結核・肺がん検診、肺がん(喀たん)検診、大腸がん検診の対象者

40歳以上で村に住所を有する方

乳がん検診、子宮がん検診の対象者

30歳以上で村に住所を有する方

40歳～74歳の方で、国民健康保険以外の保険に加入している方(職域健診対象者は除く)が、小笠原村健康診断において特定健康診断の受診を希望される場合は、次の手

続きをしてください。

加入している健康保険組合等が発行する「特定健診受診券」を取り寄せてください。職場によっては、従業員や被扶養者の方の分をまとめて取り寄せる場合があります。事前に確認してください。

一部の健康保険組合では、特定健診受診券の発行対象者が被扶養者のみの場合があります。この場合、職場の従業員の方については労働安全衛生法に基づき職場が実施する健診(企業健診・保健所等の職場健診など)を受診することになります。よって、受診券は被扶養者の方のみお取り寄せください。

特定健診受診券が届いたら、受付をいたしますので、村役場村民課又は母島支所に提出してください。受付後、受診券はお返ししますので無くさないよう保管してください。

問合せ先 村民課福祉係 2 3939

国勢調査実施します

本年10月1日(金)に平成22年国勢調査を実施します。

【調査対象】

小笠原村内にふだん住んでいるすべての人を対象とします。

【主な調査項目】

男女の別、出生の年月、就業状態および住宅の種類などの20項目です。

【守秘義務】

個人情報等は、統計法により、厳重に保護されます。

9月下旬に調査票の配布を行いますので、協力をお願いいたします。

問合せ先 村民課住民係 2 3113

非常勤職員(介護補助員)の募集

【応募条件】平成22年9月1日現在で18歳以上65歳未満の方

【募集人数】2名

【勤務内容】介護補助業務

【資格】問いません

【勤務先】有料老人ホーム「太陽の郷」

【雇用期間】10月1日～平成23年3月31日

【勤務時間】

午前6時～午後9時までのうち、1日6時間程度。1週間当たり29時間以内

【報酬額(時給)】1030円

【応募締切】9月17日(金)

【必要書類】市販の履歴書(顔写真添付)

【提出先】小笠原村医療課

【選考方法】

口述試験による(試験日は後日決定) 地方公務員法第16条(欠格条項)に該当する人は申し込みできません。

申込み・問合せ先 小笠原村診療所 2 3800

村営住宅入居者募集

村営住宅の入居者を募集します。

【応募資格】次の要件を満たす方

応募日現在で小笠原村に住民登録していること

村に対する債務を完納していること

【募集至数】1室

【住宅の概要】

《所在地》父島字奥村  
《専有面積》25・56平方メートル

《間取り》1DK

《賃料》月額2万5千円

【入居開始日】10月1日(金)～15日(金)

【必要書類】

住宅使用申込書(第1号様式) 役場にありませぬ。

住民票(申込日から1か月以内のもの)

【応募期限】 9月17日(金)  
【使用者決定方法】

申込者多数の場合は、公開抽選により入居者を決定します。

《抽選日》 9月28日(火)午後6時

《会場》 村役場2階会議室

【その他】

入居決定後、入居者と同程度以上の収入を有する連帯保証人の連署する請書を提出する必要があります。

詳細については、お問い合わせください。

問合せ先 総務課総務係 2 3 1 1 1

### 医療費助成(乳・子) 医療証の更新時期です

乳・子の医療証は、養育する子どもが対象年齢期間中の毎年10月1日に更新されます。

医療証の更新方法は次のとおりとなります。村に住民登録があり、年齢要件を満たす対象者の世帯主などに制度案内、申請書(現況届)を、8月下旬に発送しました。

9月16日(木)までに、の申請書と次の添付書類を提出してください。所得要件など資格該当審査を行い、助成対象者には9月末までに新しい医療証をお送りします。

- ア)健康保険証の写し
- イ)前年中の所得金額、税の申告上の扶養者数などのわかる書類

ア)は、国民健康保険以外の方、特に、加入する健康保険が変わった方は、必ずお持ち下さい。

イ)の書類は、村で発行(証明)する「平成22年度住民税課税証明書」(手数料無料。税務係窓口・母島支所窓口にて、「医療助成申請のため」とお申し付け下さい)や平成21年分の所得税確定申告書の控え(受付印のあるもの)などです。お手数ですが各人

【ご用意下さい】  
なお、今年の1月2日以降に村に転入された方などの課税証明書は、前住所地(平成22年度の住民税が課税されている場所)の役所で交付してもらう必要があります。

更新日の前後に内地滞在中などの予定がある場合には、お早めにご相談ください。医療助成制度およびその他の医療給付には優先順位があります。

主な医療助成制度の優先順位は次のとおりです。

#### 【医療助成制度の優先順位】

《乳と親両方に該当する場合》

乳が優先します。

《子と親両方に該当する場合》

住民税非課税の場合  
親が優先

住民税課税の場合  
子が優先

子と親助成対象の優先する期間が複雑になります(更新時期が異なるため、数か月単位での変更が必要な場合があります)ので、ご注意ください。

また、就学児童の学校管理下での災害給付や学校保健法に基づく給付は、子や親の医療助成制度より優先されます。

学校管理下でのケガや要保護世帯などの特定疾病などの場合には、医療費の給付があるのを防ぐためにも、受診される際に、子や親の医療証をご提示されないようお願いいたします。受診時には個人負担額の支払いが必要です。

なお、後日、災害給付などの対象とならないことが確定した場合には、申請・請求することにより医療助成制度で助成対象となるので、領収書は大切に保管してください。

問合せ先 村民課住民係 2 3 1 1 3

### 行政相談所の開設

【日時】 9月14日(火)午後7時～9時

【場所】 地域福祉センター

【行政相談委員】 山田 捷夫

《住所》 小笠原村父島字奥村

《連絡先》 090 7173 6768

予約の必要はありません

問合せ先 村民課住民係 2 3 1 1 3

### 夏休み中の子どもの活躍

7月から8月にかけての夏季休業中に子ども達が参加した行事等についての報告をいたします。

【小笠原中学校女子バレーボール部】

内地遠征試合(7月18日、19日)

島しょ大会優勝(都大会出場)

都大会 1回戦惜敗

【小笠原中学校・母島中学校サッカー部】

内地遠征試合(7月22日)

島しょ大会惜敗(都大会出場ならず)

【東京少年柔道・剣道練成大会】

内地遠征試合(日本武道館)(7月29日)

柔道・剣道 団体戦(小・中学生代表)

2回戦惜敗

剣道 個人戦(高校生4名)

1名は3回戦進出

【山梨県南アルプス市中学生親善交流事業】

7月30日～8月2日

小笠原村と友好町村である山梨県南アルプス市立中学生15名が来島して、南島

や小港海岸でのレクリエーション等で

小笠原中生徒と交流を深めました。

【小笠原ファイターズ】

小学生野球内地遠征試合

7月30日、31日の2日間において港区立埠頭少年野球場にて3試合を実施

した。いずれも負けてしまいました

問合せ先 村民課住民係 2 3 1 1 3

が、「来年は頑張る」と選手一同抱負を語りました。

【愛ランドリーグ八丈島大会】

《小学生島しょフットサル大会》

父島キッカーズ

予選リーグ通過・決勝リーグ7位

FCフォルサ母島

予選リーグ通過・決勝リーグ4位

問合せ先 教育委員会事務局 2 3 1 1 7

### 第43回小・中・高連合運動会

【日時】 10月2日(土)

午前8時50分～午後3時10分

雨天の場合は9日(土)または11日(日)・

体育の日)に順延

【場所】 小笠原小・中学校校庭

【一般参加種目】

短距離走(100m)

職場対抗リレー(男女別6人1チーム)

職場対抗綱引き(男女混合12人1チーム)

△) 最低女子1名登録

《申込方法》

教育委員会に配布している申込用紙を

9月22日(水)までに提出してください。

申し込みが間に合わない場合には、当日(短距離走は午前9時まで、リレー・

綱引きは午前9時30分まで)の受付も

行います。

《申込先》 教育委員会 2 3 1 1 7

【その他】

《大玉送り》

対象者 小・中・高校生、地域の方々

時間 午前10時45分～ころ

《幼児種目》

対象者 小学校に上がる前のお子様

時間 午前11時～ころ

《南洋踊り》

対象者 小・中・高校生、地域の方々

時間 午前のプログラムの最後

【注意事項】

《參觀について》

車でのご来場はご遠慮ください。また、学校前・支庁付近の路上駐車もご遠慮ください。

飲酒については、学校行事ですのでお控えください。

喫煙場所は、プール入り口前の1か所のみです。原則、敷地内禁煙になっておりますので、マナーを守り決められた場所での喫煙をおねがいたします。

《テント設置について》

校庭に車両を乗り入れないでください。決められた場所に設置してください。ガジュマル付近・入場門付近はテント不可となります。

組み立ては、当日の午前7時から行ってください。

前日に搬入する場合は、午後3時から5時までにフェンス側に置いてください。

《競技について》

短距離走・リレー・綱引きは、すべてのスパイクの着用と裸足での参加を禁止します。

熱中症予防のために、こまめに水分補給を行ってください。

競技にご参加の方は、決して無理をなさらず、けが防止に万全を期してください。けがは、原則として自己責任となりますので、けが予防のために、事前に準備運動を入念に行い、運動をするのにふさわしい服装と履き物でご参加ください。よう、お願いいたします。

問い合わせ先

小笠原高等学校(池野・梅原)

2 2 3 3 4 6

村立小学校の教科書の採択結果

平成 23 年度から村立小学校で使用する教科書が決まりました。これらの教科書は平成 26 年度まで採用されます。

【採択結果】

科目	教科書名	発行者
国語	新しい国語	東京書籍
書写	書写	光村図書
社会	新しい社会	東京書籍
地図	新しい社会科地図	東京書籍
算数	小学算数	教育出版
理科	地球となかよし	教育出版
生活	たのしいせいかつ	大日本図書
音楽	小学生の音楽	教育芸術
図画	図画工作	開隆堂
工作		開隆堂
家庭	わたしたちの家庭科	開隆堂
保健	みんなの保健	学研教育 みらい

問合せ先 教育委員会事務局 2 3 1 1 7

南島外来植物除去ボランティアの募集

村では平成 13 年度から、主に南島において村民ボランティアによる外来植物(クリノイガ等)の除去を行い、作業を通じて小笠原の外来植物の現状を村民の方々に知っていただく機会としてきました。

今年度1回目の除去作業につきまして、次のとおり村民ボランティアの募集を行います。ご協力いただける方は申し込み先までご連絡ください。

【日時】 9 月 15 日(水)

午前 8 時 30 分～午後 0 時 30 分

(青灯台発着予定)

【募集定員】 15 人

【作業内容】

南島における 3 時間程度の除草作業 (途中休憩あり)

【申込締切】 9 月 9 日(水) 先着順

申込み・問合せ先

総務課企画政策室 2 3 1 1 1

宝くじの助成金で音響設備・

テント類を整備しました(父島)

宝くじの普及広報を目的とする(財)自治総合センターのコミュニティ助成事業により、音響設備および簡易テントなどを整備しました。これらの備品は、父島返還祭や文化活動などの地域コミュニティ活動に役立てられます。

使用を希望される方は、お問い合わせください。

問合せ先 総務課企画政策室 2 3 1 1 1

地域振興に係る

補助事業の募集(第2回)

(財)東京都島しょ振興公社では、島しょ地域の地域振興に係る事業を行う団体・グループに対し、事業費の一部を補助する事業を行っています。

補助の条件などは次のとおりです。

【補助対象団体】

概ね 5 名以上(村在住者)で構成され、振興公社が補助する事業に相応しい計画などを持つグループ、団体

【対象事業】

地域振興に係る特産品に関する事業  
地域振興に係る観光振興に関する事業  
地域振興に係る島おこしを担う人材育成に関する事業

【補助金額】

補助対象経費の 5 分の 4 以内で 100 万円(特に必要と認められる事業については 200 万円を上限とする)。

なお、補助事業のうち、視察に関するものは、補助の対象としない。

【事業期間】 平成 23 年 3 月末日まで

【提出書類】

計画書および収支計画書(指定様式)、会の規約、会員名簿

補助金交付要綱は総務課で配布

【提出期限】 10 月 1 日(金)

【提出先】

《父島》 総務課企画政策室  
《母島》 母島支所庶務係

【注意事項】

振興公社では、提出された計画書をもとに補助事業の対象とどうかを審査・決定しますので、計画書には事業の内容、目的および効果を詳しく明示してください。

問合せ先 総務課企画政策室 2 3 1 1 1

村役場人事異動

《内は旧所属》

【退職】 8 月 10 日付

村上 栄司《母島支所施設係》

村長出張報告

【出張期間】 7 月 27 日～8 月 14 日

観光親善大使プレゼントナイター

館山市役所訪問(館山寄港便)

海自 21 航空群訪問(急患搬送御礼)

環境省・文化庁・林野庁あいさつ

(世界自然遺産調査御礼)

島嶼町村一部事務組合会議出席

東京都町村会会議出席

東京都簡易水道協会会議出席

平成 23 年度都予算要望活動

基地交付金要望活動

# 官公署等のコーナー

愛らんどリーグ参加  
硫黄島遺骨収集特命チーム会議出席 等  
問合せ先 総務課総務係 2 3 1 1 1

## 母島巡回労働相談

小笠原総合事務所が実施する、9月の母島巡回労働相談の日程は次のとおりです。  
当日、都合が悪く来館できない方は、電話による相談も可能です。

【日時】 9月27日(月)午後5時～6時  
【場所】 母島村民会館2階会議室

【相談内容】  
労働条件(労働時間、賃金、解雇等)  
求人求職(求人・求職申込等)  
労災保険(加入、労災給付等)  
雇用保険(加入、失業給付等)

問合せ先 小笠原総合事務所 2 2102

## 国有林からのお知らせ

### 森林生態系保護地域

#### 保全管理委員会の開催

本年度第1回目の保全管理委員会等を、次の日程で公開により開催します。傍聴を希望される方はご参加ください。併せて住民報告会も開催しますので皆様のご参加をお待ちしております。

【利用専門部会】  
《日時》 9月23日(木)  
午後2時30分～4時

《場所》 地域福祉センター2階会議室

#### 【保全管理委員会】

《日時》 9月23日(木)

午後4時15分～6時

《場所》 地域福祉センター2階会議室

### 【住民報告会】

#### 《父島》

日時 9月23日(木)午後7時～8時  
場所 地域福祉センター2階会議室

#### 《母島》

日時 9月24日(金)午後7時～8時  
場所 母島村民会館

### 森林生態系保護地域の入林受付

#### および簡易講習の実施

母島において国有林内の指定ルートを利用するための簡易な講習と入林申請受付を実施します。  
父島においては、電話での予約をお願いします。

なお、この講習の対象者は村民としてレクリエーション目的で利用される方に限ります。

【日時】 9月16日(木)午後7時～8時

【場所】 村民会館 2階会議室

【必要なもの】 印鑑、村民であることおよび18歳以上であることが確認できるもの(免許証など)

### 森林生態系保護地域の利用講習会

#### (新規・更新)の開催のお知らせ

小笠原村に在住されている方で陸域(国有林)を利用する場合には、平成20年9月から利用講習の受講および入林申請等が必要となっています。

新規は、今後、国有林内の指定ルートを利用するガイド業および環境教育の指導者などが対象です。

更新は、講習修了証の有効期間が平成22年9月までとなっているガイド業および環境教育の指導者などで、引き続き国有林内の指定ルートを利用される方が対象です。

なお、更新の対象となる方には、事前に受付方法および講習日程のご案内を郵送いたしますが、まだお手元に届いていない方は、ご連絡願います。

また、南島および石門限定で利用される方は、東京都自然ガイド講習の中で実施する予定ですので、今回の講習を受講する必要はありません。

新規の受付、講習日程は次のとおりです。

【受付期間】 9月1日(水)～15日(水)まで(土日を除く)

【受付時間】 午前8時～午後5時まで(正午～午後1時30分を除く)

#### 【受付方法】

事前に電話にて連絡のうえ、18歳以上であること、村民であることが証明できる書類および印鑑を持参してください。

#### 【日程】

##### 《父島》

日時 9月21日(火)午後1時～5時  
場所 地域福祉センター2階会議室

##### 《母島》

日時 9月17日(金)午後1時～5時  
場所 村民会館2階会議室

問合せ先

小笠原諸島森林生態系保全センター

2 3403

小笠原総合事務所国有林課 2 2103

## 環境省自然公園指導員

### 局長表彰伝達式

このたび、延島冬生氏が環境省自然環境局長から表彰され、表彰伝達式が小笠原支庁長はじめ小笠原支庁、小笠原自然保護官事務所の関係者出席のもと8月11日に行われました。延島さんの自然公園指導員としての永年の実績が評価されたものです。局長表彰は、これまでに表彰された浅沼博文氏、田中則和氏に引き続き、小笠原国立公園では3人目の表彰となります。

問合せ先 環境省小笠原自然保護官事務所

2 7174

## 採石業務管理者試験

【試験日】 10月8日(金)午前10時～正午

#### 【試験会場】

財団法人東京都中小企業振興公社3階

【受付期間】 9月27日(月)～10月6日(水)支庁では仮受付となります。

なお、郵送による願書受付は行いません。

問合せ先・受験願書配付場所

小笠原支庁産業課商工係 2 2122

## 東京都小笠原住宅(母島)

### あき家住宅入居者募集

#### 【募集対象】

9月1日現在、あき家となっている住宅および9月1日から平成23年5月31日までに発生するあき家住宅  
今回募集は母島のあき家住宅のみです。

#### 【申込資格】

昭和19年3月31日に小笠原に住所を有し、昭和43年6月25日に小笠原諸島以外の日本国内に住所を有していた方で、小笠原諸島に永住を希望する方の配偶者または直系血族の方で小笠原に永住を希望する方

申込日現在、小笠原村に住民登録を有し、小笠原村に居住している方

【申込期間】 9月3日(金)～13日(月)

郵送の場合は13日(月)の消印有効

#### 【募集案内配布】

9月3日から13日までの間、「募集案内」を次の場所で配布します。

小笠原支庁土木課

小笠原支庁母島出張所

東京都住宅供給公社募集センター

総務局行政部振興企画課

問合せ先

小笠原支庁土木課住宅係 2 2123

### テレビ放送中断のお知らせ

BSアンテナ調整のため、次の日時においてテレビ放送が5分程度断続的に中断いたします。ご了承ください。

#### 【調整日時】

《母島》9月10日(金)

午前5時および午前10時ごろ

《父島》9月11日(土)

午前9時および午後4時ごろ

#### 問合せ先

NHKアイテック

03 5456 4766  
090 7263 0278 (石川)

### 秋の全国交通安全運動の実施

9月21日(火)から30日(水)までの10日間「やさしさが 走るこの街 この道路」をメインスローガンに、秋の全国交通安全運動が行なわれます。

#### 【重点】

夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止(反射材用品等の着用の推進)

すべての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底

飲酒運転の根絶

二輪車の交通事故防止

本運動に伴い、交通事故の防止と交通安全の普及を目指して、交通安全キャンペーンの実施や小・中学校の通学路に対する安全対策と高齢者交通指導員による高齢者保護誘導活動をを行います。また、島内事業者を対象とした交通安全講習の開催を予定しています。詳細については、お問い合わせください。

問合せ先 小笠原警察署 2 2110

### 自衛官募集

【募集種目】 防衛大学校学生 推薦(一般)

【対象年齢】 高卒(見込含)21歳未満の者

【受付期間】

防衛大学校学生(推薦)

9月6日(月)～9月9日(木)

防衛大学校学生(一般)

9月6日(月)～10月1日(金)

詳細はお問い合わせください。

申込み・問合せ先

防衛省自衛隊東京地方協力本部

大田出張所 03 3736 4271

### 地域福祉センター父島図書室より

都立中央・多摩図書館の協力貸出サービス

父島図書室に無い本を借りたいときに申し込みができます。専門書・外国語資料・児童青少年資料もあります。

図書受付にある「都立図書館協力貸出申請書」にて申し込み下さい。

【利用方法】

父島図書室では、毎月末日締切でまとめて申し込みます。貸出予定は翌月中旬ごろとなります。

希望者1人あたり数冊位を約2週間借りられます。(館の貸出総数は50冊以内のため、希望数が多いときは調整させていただきます。)

なお、貸出・返却の受付は図書受付でお願いいたします。

《受付時間》

火曜日～金曜日

(正午～午後1時30分を除く)

昨年度は483冊の協力貸出を受けました都立図書館に1冊だけしか所蔵しない貴重な本ですので、取り扱いには特にご注意ください。

インターネットで自宅からも蔵書検索ができます。

### レファレンスサービスをご利用できます

調べたいこと、わからない事があるときは、図書室受付にあるレファレンス受付用紙にてお申し込み下さい。

司書が必要な資料や情報を見つけるお手伝いをいたします。必要があれば都立図書館や国立国会図書館に協力レファレンスをお願いをします。

回答には、数日から1週間前後お時間がかかりますので、ご了承ください。

都立図書館のレファレンスは、ホームページからのEメールや電話でも受けられます。

問合せ先

地域福祉センター図書室 2 2911

都立中央図書館電話

03 3442 8451

東京都立図書館ホームページ

<http://www.library.metro.tokyo.jp/>

村教育委員会

### 社会福祉法人明老会 職員募集

登録調理員(パート)募集

【仕事内容】 調理ほか、付随する業務

【勤務日】 週2日(5日(応相談))

【勤務時間】 午前9時～午後2時30分の内

4～5時間程度。シヨートステイ実施時は、朝食、夕食、休日の勤務有り

【時給】 950円

### ホームヘルパー(パート)募集

【仕事内容】 訪問介護業務

【応募資格】 ヘルパー2級以上・普通運転免許(AT可)

運転免許未所持の方もご相談ください。

【勤務日時】 応相談(ソフト表による)

【時給】 1400円～1600円

応募について疑問な点や質問など、お気軽にお問い合わせください。

### ビクターセンター開館日

【開館日】 9月2日(木)～25日(土)

30日(木)

出港中も毎日開館します。

【閉館日】 9月1日(水)

9月26日(日)～29日(水)

【特別展】 南島の足あと

好評開催中です。お立ち寄りください。

問合せ先

小笠原ビクターセンター 2 3001

### ビーチバレー&ビーチクリーン

商工会青年部では、美しい小笠原の自然を維持していく活動の一環として、ビーチクリーンを行っています。

今月は、小港海岸で行われるビーチバレー開催時に行います。

ビーチバレー大会とともにみなさんのご参加をお待ちしております。

【日時】

9月4日(土) 雨天11日(土)に順延

《受付》 午前9時～9時40分

《場所》 小港海岸

詳細については、お問い合わせください。

問合せ先

小笠原村商工会青年部 2 2666

### 電話による無料法律相談

第一東京弁護士会主催の電話無料法律相談を島しょ部住民を対象に実施します。

【相談内容】 無料一般相談

【実施日程】 9月24日(金)

【実施時間】 午前10時～正午

(↑件あたり概ね20分)

相談を希望される方は、予約が必要となりますので、前日までに連絡をお願いします。

事前予約受付

第二東京弁護士会法律相談センター

03 3592 1855  
03 3581 2407

**動物愛護週間**

9月20日(月)～26日(日)は動物愛護週間です。動物は責任と愛情をもって最後まで飼いましょ。

また9月12日(日)、18日(土)の2日間、東京都では環境省や動物愛護団体等とともに「動物愛護ふれあいフェスティバル」を行います。

詳細はホームページを御覧ください。  
<http://www.fukushiken.net/rot/dy/ajp/index.html>

申込み・問合せ先

(社)日本動物福祉協会

03 5740 8856  
東京都福祉保健局健康安全部  
03 5320 4412  
環境衛生課

**島でもそび隊!**

南島へ行ってみたい! 抽選

～南島ってどんなところ?～

行って観察してみよう!

【日時】9月20日(月) 祝日

午前10時～午後4時

【募集人数】18名(小学校3年生～中学生)

【集合場所】ビジターセンター玄関

【解散場所】青灯台

【参加費】2千円 (保護者の方、お迎えをお願いします)

【持ち物】弁当、飲物、帽子(ひも付き)

乗船料・ワークシート代含む

タオル、着替え、ゴーグル

【服装】水着にTシャツ着用・マリンシューズが濡れてもいい運動靴

海況や天候が悪い時は中止になります。予備日はありません。

行事保険(開催者負担)に加入しています。

【申込方法】

小学校とビジターセンターの申込箱に申込用紙を入れてください。

参加者には追ってご連絡致します。

用紙での応募となり、電話での予約はできません。

【申込締切】9月6日(月)

詳細は、あそび隊チラシでご確認下さい

問合せ先 B I Oあそび隊事務局

090 5203 6759

**ギャラクティックキッズ開催**

第9回「天の川の宝さがし」

天高く立つ天の川。その天の川を見る最強の道具は・・・双眼鏡! 双眼鏡で、宝石のような星たちを見つけよう!

【日時】9月8日(水)午後7時～8時30分

【対象者】小学校3年生以上

1、2年生は保護者同伴で参加可能

【募集人数】30名

【申込方法】小学校の申込箱に申込用紙を入れてください。

【集合場所】小笠原ビジターセンター

【参加費】300円(保険代含む)

2回目からは100円

【申込締切】9月7日(火)

【講師】官谷幸利(国立天文台研究員)

申込み・問合せ先

ギャラクティック・キッズ運営委員会

事務局(国立天文台内) 官谷幸利

2 7 3 3 3

**おがさわら丸臨時寄港便**

おがさわら丸が次のとおり臨時寄港します。

【館山寄港】

《日時》

9月21日(火)館山 午後1時発

22日(水)父島 午前11時30分着

25日(土)父島 午後2時発

26日(日)館山 午後1時着

《使用港》多目的観光棧橋

J R館山駅から徒歩約15分

【久里浜寄港】

《日時》

10月6日(水)久里浜 午後1時発

7日(木)父島 午前11時30分着

10日(日)父島 午後2時発

11日(月)久里浜 午後1時10分着

《使用港》東京湾フェリー乗り場

京急久里浜駅からバス約10分

【大島寄港】

《日時》

10月19日(火)大島 午後1時30分発

20日(水)父島 午前11時30分着

23日(土)父島 午後2時発

24日(日)大島 午前11時50分着

《使用港》元町港または岡田港

各寄港便ともに、前日までの予約購入に限り片道乗船券を販売します。運賃については、お問い合わせください。

村民往復割引、高齢者医療割引はありません。

父島 東京の乗船券をお持ちの方の各寄港地での下船は可能です。ただし各寄港地、東京間の払戻はありません。

各寄港便ともに、貨物の取扱はありません。

また、大島のみ受託手荷物(ツッキ)を承ります。

海況などにより寄港を中止する場合があります。

問合せ先 小笠原海運(株)営業部

父島営業所

03 3451 5171

2 2 1 1 1

**9月の燃料油価格変動調整金**

9月の調整金を含む運賃(旅客・貨物)は、次のとおりとなります。

翌月以降の調整金については、直接営業所(2 2 1 1 1)まで、お問い合わせください。( )内は変動調整額 単位:円

等級	大人	小人	
2等	4,230 (+450)	2,120 (+230)	
1等	8,470 (+910)	4,240 (+460)	
村民割引(往復)2等	5,500 (+520)	2,760 (+300)	
貨物運賃	1等品	8,645 (+581)	
	2等品	8,104 (+544)	
	3等品	7,564 (+508)	
	小口貨物(1口)	0.10トン以下	866 (+58)
		0.075トン以下	653 (+44)

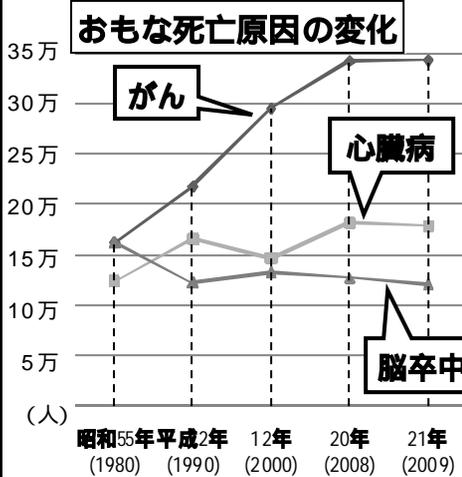
等級	大人	小人	
2等	22,910 (+340)	11,460 (+170)	
特2等	34,360 (+510)	17,190 (+260)	
1等	45,820 (+680)	22,910 (+340)	
特1等	52,980 (+790)	26,500 (+400)	
特等	57,340 (+850)	28,680 (+430)	
2等(学割)	18,340 (+280)		
2等(身体障害者割引)	11,460 (+170)	5,740 (+90)	
村民割引(往復)2等	34,370 (+510)	17,200 (+260)	
貨物運賃	1等品	15,356 (+152)	
	2等品	14,296 (+142)	
	3等品	13,150 (+130)	
	小口貨物(1口)	0.10トン以下	1,538 (+15)
		0.075トン以下	1,145 (+11)

# けんこう通信

村民総務福祉係  
第 127 号



## がん検診おススメします



1981 年以来、日本人の死因の第 1 位である「がん」。

日本人の 2 人に 1 人はがんになり、3 人に 1 人ががんで亡くなっています。

がんを防ぐためには、がん検診は欠かせません。検診で初期の段階で発見し、適切な治療を行う必要があるからです。大切な命を守るために、必ずがん検診を受けましょう。

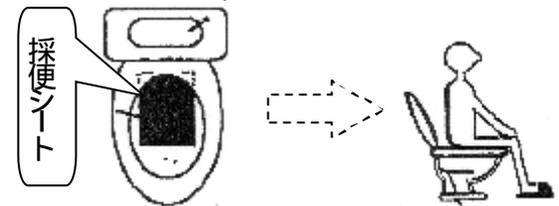
### 便潜血検査の受け方

受付窓口で問診票と 2 日分の採便用器と採便シートをお渡し致します。(受け取り・提出は、ご本人でなくても構いません。)

申込締切 9 月 17 日 (金)



便器に採便シートを敷く。  
(採便シートは、便器の水溜部にのせる紙です。この上に排便することで簡単に便が取れ、そのまま流せます。)



容器からスティックを抜き、便の表面をまんべんなくこすりとりまします。



容器にしまい、なるべく冷暗所で保存してください。便は 2 日分とります。

(基本的には、提出日前日、当日分になります。)

問診票を記入の上、受付窓口  
に提出してください。

【提出日】9 月 19 日 (日)、26 日 (日)  
10 月 3 日 (日)

【時間】午前 8 時 ~ 9 時まで

【受付窓口】村役場福祉係、母島支所

大腸がん検診は、今月から始まります。その他の検診の日程は後日ご案内します。

### 男性に多いがん (2008 年)

1 位 肺がん 2 位 胃がん 3 位 大腸がん

### 女性に多いがん

1 位 大腸がん 2 位 肺がん 3 位 胃がん

### 小笠原村で受けられるがん検診

胃がん・大腸がん・肺がん検診 40 歳以上

子宮頸がん・乳がん検診 30 歳以上

(子宮頸がんは 20、25 歳含む)

**大腸がん** 年々増え続けています。早期発見・早期治療なら完治も可能です。

< 検査内容 > 問診・便潜血検査

**胃がん** 日本人に大変多く発生しているがんで、40 歳代から増加傾向にあり、60 歳代でピークを迎えます。男女比はほぼ 2 : 1 と男性に多く見られます。

但し、早期に適切な治療を行えば、9 割以上が完治しています。

< 検診内容 > 問診・胃内視鏡検査

**肺がん** 1998 年に胃がんを抜き、部位別のがん死亡率第 1 位となりました。以降、トップの状態は変わらず、現在でも治りにくいがんとして知られています。

< 検査内容 > 問診・胸部エックス線検査・喀痰細胞診

**子宮頸がん** 20 歳 ~ 40 歳代前半で増加しています。ヒトパピロウイルスが原因で発症します。増殖のスピードが遅いため、早期発見しやすく、治療しやすいがんです。

< 検診内容 > 問診・視診・細胞診

**乳がん** 日本人女性の 20 人に 1 人がかかるがんです。30 歳代から増え始め 50 歳前後の発見が最も多いです。

< 検診内容 > 問診・視触診・乳房超音波検査

マンモグラフィ (東京・飯田橋元氣プラザのみ。クーポン券が必要です。)

**クジラ:** 今年度もいよいよ「がん検診」が始まりましたね。

**保健師:** 今月の「大腸がん検診」からスタートです。以前より検査キットも簡単になったと思いますよ。

**クジラ:** なんだかずいぶん手軽に検査ができるんだね。

**保健師:** そうですね。「がん」から身を守るためには、早期発見・治療がなにより大事です。そのために毎年受けましょうね。きちんと受けることで「がん」で亡くなるリスクを 20 ~ 50% 減らせるともいわれています。

**クジラ:** へえ ~、ぼくも必ず受けよう!

### クジラの伝言板



村民総務福祉係

2 - 3939

# 健康・保健のこたけ

## 専門診療

### 産科・婦人科専門診療

【母島】

《日時》 9月17日(金)

《場所》 母島診療所

【父島】

《日時》 9月21日(火)、22日(水)、23日(木)、24日(金)

《場所》 小笠原村診療所

《場所》 小笠原村診療所  
予約制ですので、平日(水曜日を除く)午後1時30分～5時の間にお問い合わせください。

### 皮膚科(東京医科大学病院)

【母島】

《日時》 9月3日(金)午前・午後  
4日(土)午前・午後

《場所》 母島診療所

【父島】

《日時》 9月6日(月)午前・午後  
7日(火)午前・午後  
8日(水)午前・午後  
9日(木)午前・午後  
10日(金)午前・午後

《場所》 小笠原村診療所

【受付時間】

午前8時30分～11時  
午後1時30分～3時30分

問合せ先 小笠原村診療所 2 3800  
母島診療所 3 2115

## 大腸がん検診

検体容器や質問票などを配布しますので、直接申し込み先までお越しください。申し込みは、代理の方でも結構です。

【対象者】小笠原村に住民登録している40歳以上の方

【検査方法】 検便による便潜血検査

【申込締切】 9月17日(金)

検診の詳細については、今月号の「けんこう通信」を参照してください。

申込み・問合せ先

村民課福祉係 2 3939  
母島支所庶務係 3 2111

## 乳幼児健診・歯科健診(父島)

対象者の方には、個別に通知します。

6歳未満の乳幼児で健診を希望される方は、お手数ですが、事前に電話でのご予約をお願いいたします

【対象者】 4か月、7か月、10か月、1歳6か月、3歳の乳幼児

【日時】 9月17日(金)午後2時～3時

【場所】 地域福祉センター2階大会議室

予約・問合せ先 村民課福祉係 2 3939

## 母島乳幼児計測会

お子さまの発育と一緒に確かめませんか？  
当日は身長・体重等の測定を行います。  
母子手帳をご持参ください。事前予約は不要です。

【対象者】 0歳～6歳の乳幼児

【日時】 9月21日(火)

午前10時～11時30分

【場所】 母島診療所2階カンファレンスルーム

問合せ先 母島支所 3 2111

## 介護のしくみ座談会(母島)

介護保険について、詳しく学びませんか？  
今回は体験道具を身につけ、高齢者の疑似体験を実施します。白内障になると視界はどの

くらい狭くなるのか、関節の動く範囲が狭くなるなどのくらい歩きにくくなるのか等、体験してみませんか。

【対象者】ご自由にご参加ください。

【日時】 9月27日(月)午後7時～8時

【場所】 母島支所 大広間

問合せ先 母島支所 3 2111

## 子育てセミナー開催

楽しい音楽に合わせて、手遊びをしたり、リズムに合わせて動いたりしてみませんか？  
また、子育て相談もお受けします。申し込みが必要になります。セミナーは各回定員10名となります。

【対象者】 0歳～3歳までのお子さまと保護者

【父島】

《日時》 10月2日(土)

0歳～1歳5か月のお子さまと保護者  
午前9時～10時

1歳6か月～3歳のお子さまと保護者  
午前10時30分～11時30分

【母島】

《場所》 地域福祉センター多目的ホール

《日時》 0歳～1歳5か月のお子さまと保護者  
9月30日(木)  
午後3時30分～4時30分

1歳6か月～3歳のお子さまと保護者  
10月1日(金)  
午前9時30分～10時30分

【講師】 藤井 絹枝氏

《音楽療法士兼、臨床発達心理士》

【申込締切】 9月24日(金)午後5時まで

当日は動きやすい服装でお越し下さい。

申込み・問合せ先

村民課福祉係 2 3939  
母島支所 3 2111

## 子育て相談

臨床発達心理士による相談を実施します。  
「癖が気になる」「落ち着かない」「どいついつけをしたらいいの？」など子育てに関することでお悩みの方は、お気軽にご相談ください。

【対象者】 就学前までのお子様と保護者

【父島】

《日時》 10月1日(金)午後  
2日(土)午後

【母島】

《日時》 10月1日(金)午前

申し込み・問合せ先

村民課福祉係 2 3939  
母島支所 3 2111

## シニアのための音楽時間

口を大きくあけて歌うことは、こころからだの健康にとてもよいといわれています。  
専門の講師から学び、健康のコツ、上手に歌えるコツを手に入れませんか。  
主な内容は、身体ほぐし、綺麗な声で歌うためのヴォイストレーニング、タッピング・タッチなど

【対象者】 60歳以上の方

【父島】

《日時》 10月2日(土)午後2時～3時

《場所》 地域福祉センター多目的ホール

【母島】

《日時》 9月30日(木)午後7時～8時

《場所》 村民会館体育室

【講師】 藤井 絹枝氏

《音楽療法士兼、臨床発達心理士》

【申込締切】 9月24日(金)午後5時まで

申込み・問合せ先

村民課福祉係 2 3939  
母島支所 3 2111

### ヘルスアップ教室(父島)

気持ちよく体を動かしてみませんか?

【対象者】 20歳以上の方(医師から運動を止められている方はご相談ください。)

【日時】 9月22日(水)午前9時30分～11時

【集合場所】 地域福祉センター

【必要なもの】 上履き、タオル、飲み物

問合せ先 村民課福祉係 2 3939

## 環境・自然のページ

### 世界遺産のコーナー

#### 東京都獣医師会による動物派遣診療

小笠原では、野生化した飼い主のいないネコが希少な鳥類の命を奪うなど小笠原の自然界に重要な影響を与えています。飼い主のいないネコを増やさないためにも、ネコを適正に飼っていたことが重要です。

小笠原村では、昨年度に引き続き、ノネコ対策の普及啓発と事業の必要性を理解していただくため、11月14日から22日まで、東京都獣医師会による第3回派遣診療を予定しています。詳細につきましては、来月号でお知らせいたします。

#### 第34回世界遺産委員会について

7月25日から8月3日にかけて、ブラジルの首都ブラジリアで第34回世界遺産委員会が開催されました。新たに15件の文化遺産、5件の自然遺産、1件の複合遺産(文化遺産と自然遺産の両方の価値を有するもの)が登録され、世界遺産の総数は911件になりました。

#### 【新しく登録された世界自然遺産】

これまで世界自然遺産は176件でした。今回の5件が加わりましたが、1件自然遺産から複合遺産となったため、自然遺産の総数は180件となりました。登録され

るためには、景観・地形・地質・生態系、生物多様性の4つの登録基準のうち、1つ以上に合致する必要があります。

レユニオン島(フランス)

景観、生物多様性

2つの火山からなる島で、最高峰が3069mに達し、多様な動植物と美しい景観が観光客を魅了しています。

プトラナ山地(ロシア)

景観、生態系

北極圏に位置し、ツンドラ・森林タイプ・砂漠等に覆われ、見事な生態系を見せており、トナカイの大移動でも知られています。

スリランカの中央高地(スリランカ)

生態系、生物多様性

絶滅危惧種であるスリランカヒョウなど、多様な動植物が生息しています。

中国丹霞(中国)

景観、地形・地質、生態系、生物多様性、美しい渓谷や河川、滝のほか、水の浸食によって生まれた特異な景観とともに、400種の希少種・絶滅危惧種が生息しています。

フエニックス諸島保護区(キリバス)

景観、生態系、生物多様性

世界最大級の海洋保護区で、サンゴ200種、魚類500種など多彩な動植物層を有しています。

#### 【今後の予定】

第35回世界遺産委員会は、来年の夏にバーレーンで開催され、小笠原諸島の世界自然遺産の登録の可否が決定されます。

問合せ先 総務課企画政策室 2 3111

### 小笠原ホエールウォッチング

#### 協会(OWA)のコーナー

#### イルカカタログ完成

OWAが2003年から始めたイルカ調査も8年目を迎えることとなりました。イルカ

調査で得られた個体識別の情報などを広く知ってもらうため、2006年に最初のイルカカタログを作成、ホエールウォッチング事業者さんに配布し、船上での解説にも利用されています。当時の識別個体数は156頭でしたが、現在までに216頭のイルカが識別されています。そして2010年7月、新たに識別されたイルカや新たな情報を付け加えた2010年度版イルカカタログがようやく完成しました。



2010年度版イルカカタログ

カタログには、過去の村民だよりなどでも紹介したもののや特徴のあるイルカが載っています。OWAの事務所にもありますので、ご覧になりたい方は事務所でお願いいたします。完成するまでに、沢山のの方々にお世話になりました。ありがとうございました。

これから更に新しい情報をお伝えしていくためにも現在、関係機関と協力して新たな研究を始めようとしているところです。乞うご期待。

そして最近、体に傷のあるイルカの情報もOWAに寄せられます。写真を見るとかなり痛々しいものばかりです。個体識別を行う上では、大変分かりやすいのですが、そうは言っても傷の原因としては、サメに襲われたり、何かにぶつかったりと色々と考えられますが、断定はできません。傷を負ったイルカの話については、次の村民だよりにも少し詳しく書く予定です。

また傷のあるイルカを見かけた場合はOWAまでご連絡ください。よろしくお願ひします。

問合せ先

一般社団法人

小笠原ホエールウォッチング協会

2 3215

### 海洋センターだより その112

2010年アオウミガメ産卵状況

2010年もアオウミガメの産卵は無事に終了を迎えようとしています。今年も例年に比べて台風の影響も無くウミガメの産卵には適した年になったようです。

5月13日から始まった産卵調査では兄島のウグイス浜で初産卵を確認し、現在までに父島列島(父島・兄島・弟島・南島)では700を超える産卵巣を確認しています。今年も海洋センターとしては初めてとなる賀島列島(賀島・媒島・中之島・北の島)での産卵調査も実施し、13巣の産卵巣を確認しています。

母島列島(母島・平島・姉島・向島)では産卵調査を実施して93巣の産卵巣と11頭への標識放流を行いました。また近年産卵上陸が急激な増加をしている大村海岸においてもスタップ、ポランテアによる夜間パトロールを6月1日から8月15日まで毎晩実施しました。8月1日には今シーズン最多の1晩15上陸という多忙な夜もあり、パトロール期間中は計218上陸80産卵42頭への標識放流という結果となりました。

大村海岸の産卵巣は海洋センターへ移殖し、7月15日には無事にふ化が始まり、これから本格的なふ化シーズンとなります。私どもの調査も産卵調査からふ化率調査へと変わってきます。ウミガメに関する情報がありましたら引き続き、海洋センターまたは、海洋センター携帯電話へご連絡ください。

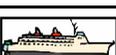
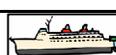
問合せ先・連絡先 小笠原海洋センター

携帯 090 1461 3171

NPPO法人 エポラマニングネイチャー

ホームページ <http://borin-ocean.net>

# 9月のカレンダー

日付	曜日	行事予定	日付	曜日	行事予定
1	水	森林生態系保護地域の利用講習会受付開始(～15)	16	木	入港日  森林生態系保護地域への入林受付および簡易講習 医療費助成(乳・子)医療証の更新申込締切
2	木	入港日  定期予防接種	17	金	村営住宅入居者申込締切 大腸がん検診申込締切 産科・婦人科専門診療(母島) 乳幼児健診・歯科健診(父島) 非常勤職員(介護補助員)の募集締切 森林生態系保護地域の利用講習会(母島)
3	金	防災訓練 皮膚科専門診療(母島～4) 東京都小笠原住宅(母島) あき家住宅入居者募集申込開始(～13)			
4	土	SF ビーチバレー&ビーチクリーン(小港海岸)	18	土	
5	日	出港日  父島動物巡回診療(～6) 高校図書館開放	19	日	出港日  高校図書館開放
		20	月	動物愛護週間(～26) <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">敬老の日</span> 南島へ行ってみ隊!開催	
6	月	皮膚科専門診療(父島～10) 防衛大学校学生募集開始(推薦・一般) 東京都自然ガイド講習会申込締切 島であそび隊!申込締切	21	火	産科・婦人科専門診療(父島～24) 母島乳幼児計測会 森林生態系保護地域の利用講習会(父島) 秋の全国交通安全運動開始(～30)
		7			火
8	水	村民意見・提案・相談受付 ギャラクティック・キッズ開催	22	水	入港日  ヘルスアップ教室(父島) 連合運動会申込締切
9	木	入港日  南島外来植物除去ボランティア募集締切 防衛大学校学生募集締切(推薦)	23	木	森林生態系保護地域 <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">秋分の日</span> 保全管理委員会開催(父島)
		10			金
11	土	テレビ放送中断(父島)	24	金	
12	日	出港日  高校図書館開放	25	土	出港日 
		13	月		26
14	火	行政相談所の開設	27	月	母島巡回労働相談 介護のしくみ座談会(母島) 採石業務管理者試験受付開始(～10/6)
		15	水	南島外来植物除去	28
			29	水	
			30	木	入港日  子育てセミナー開催(母島～10/1) シニアのための音楽時間開催(母島)